

大漢公報

中華民國三十一年六月廿七號

夏曆歲次壬申年五月廿四

本報價目本埠每月收銀七毛五
若派不到者郵費另加每月收銀一圓
英屬各埠及美國每年收銀九圓七毛五
平郵五圓二角二圓七毛五
中國及外國每年收銀十五元
除禮拜日外每日呈閱無取閱久暫報費
均先惠空函定閱恕不奉呈
本報司理部啟

◎均安棧啟事
馬心喜即馬慶祥經理代理藍煙通公司
職務專任總理代理美國郵船公司客務兼
代理特亞亞鐵路車票代拍電報不取電
費倘蒙光顧請到本公司面商或直向
商便安

中俄復交問題

辛茶

中俄復交問題。喧騰於報章者屢。吾初不
注意也。既而中俄會議秘書長王印川四出
報告。今日中俄會議已增進至若干程度
。明日又日中俄會議雙方均有實現可能
。著者於是從睡眼朦朧中。覺其有變。其
果其然。

勢頭愈急。其復交也。政府有定之宗旨
否。大抵外交常例。一進一退。一縱一
。皆有意義於其中。歐美列強皆然。幼穉
之中國。亦如是。能如是也。則吾試問
。復交之宗旨何在。在普通又普通之人觀
之。我知之矣。大抵中國受不起日本壓
迫。見俄國之大增兵備。有與日有開戰之
勢。故預早聯絡。與之復交。以冀彼此提
携。得抗日之勝利。此言也。吾不知政府
是否有此意。若果有此。可謂國計之故
。前門拒虎。後門進狼。不觀昔時
日俄未大戰前。曾南北滿諸地。皆俄國勢
力範圍。已非中國領土。中國外交家不知
從何處想出妙計。以為欲收回失地。祇有
聯日拒俄。於是風示焉。激動焉。引誘焉
。已而日俄果戰。日且勝矣。其結果。
俄國吐出之權利。果何在。不猶是出於俄
人之口。入於日人之肚。備索之物之南滿
一帶。可以使人中國人眼見一見。若用手
拈則不能也。且進步。俄之勢力不見其
減。而日本之勢力大增。於是昔日則俄國
挾寇。今日則兩獅狹一兔。不必博。現在時
時恐慌中。無一息可能寧睡。而昔相
爭相奪之兩獅。淪且成爲舊友焉。於是見
聯日拒俄。不觀日俄之戰。在於俄九
。五年。所謂疆場喋血。不共戴天者。乃
未幾而結。至一九零七年。日俄忽由怨
而笑。締結第壹次協約。協約之意義何
在。知滿洲土地。并非日俄任壹方面所能
獨享。而又不甘任第三者出而染指。祇得
共同保障。實言之。則日互相壟斷。利益
均沾。一九零七年。一次日俄協約。不
至於一九一一年。更有第貳次日俄協約。
且約文莊重其詞曰。維持滿洲現狀。若發

AMERICAN MAIL LINE DOLLAR STEAMSHIP LINES

司公郵打船郵國美

本公司來往域埠及東亞之各總
統輪船。現已將大輪位。分爲第
三等客位。此等第三等客位。舟
費往上海八拾元。香港六拾元半
。細小。第三等客位。則加取
五元。壹概第三等客位。具有床
褥。空氣流通。燈火光明。現
又從新置有最近之有聲電影機
。總統船之迅速穩固。及其華
美之佳。爲世界所著名
勿地慎總統 六月廿五開
企李倫總統 七月九日開
他 輔總統 七月廿三開
者化慎總統 八月六日開

馬安棧代理總埠雲 瑞呈馬昌同利代理埠域
Mar June 295 Pender St. E. Vancouver, P. C. Phone Sey. 7880
Lee Hong Chong, 541 Fisguard St., Victoria, B. C. Phone Empire 5881



專載

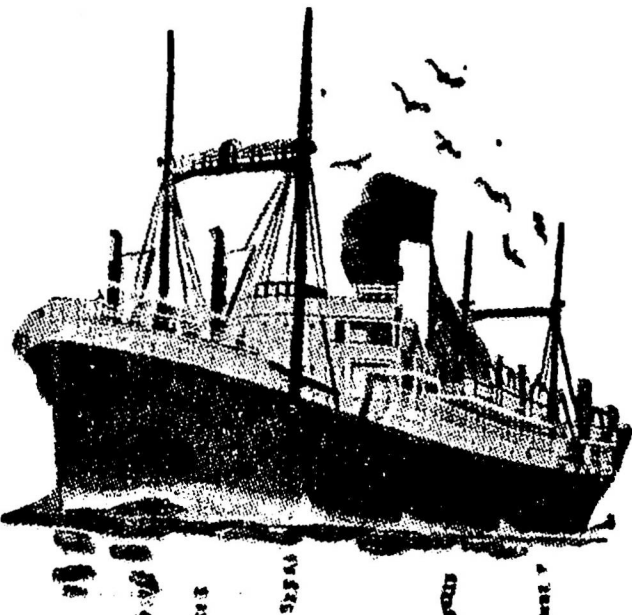
域多利華僑拒日救國會

對時局宣言(三)

◎外患之來。主張不抵抗者之罪。固爲
可。而藉國難。以召分崩離析。發展個
人私慾。助長敵愾者。其罪亦不足食。我
人於此。惟有嚴重警覺。救國救會。與吾國
國民之前。中國歷史。外患內憂。未有如
今日之甚者。昔日之亡國。只易朝代耳。
今日之亡國。則爲滅種。淪爲他族之奴隸
。我苟不願爲後代子孫之罪人者。則在當
政諸公。應放棄個人私心。以安內攘外爲
唯一之責任。而全國人民。尤應團結一致
。以合理合法。嚴密監督政府。徹底拒敵
。庶幾人民與政府。結成一片。則外患內
侮。實不足平也。若政府而違背民意。是
爲自滅。人民而放棄責任。是爲自滅。自
殺自滅。雖無外侮。亦必亡國。現在今日
的勢嚴重之下。其幸能逃存乎
◎海外華僑。熱心愛國。較諸國內民衆

司公船通煙藍

The Blue Funnel Line



新船
本公司爲便利華僑回國起見於八月加添新
船「餐斜士」號來往雲埠及遠東華僑歸國
者祈爲留意焉

由雲開行 船名 到雲域埠
五月廿四號 千地利士 五月三號
六月廿二號 布地羅士 五月卅號
七月十八號 益臣 六月廿七號
八月八號 新餐斜士 七月十八號
八月十八號 千地利士 八月八號
以上各號由雲埠開往遠東特開往上海停泊數天
以供搭客遊覽
搭客請於船期日前登天落船

元五十七二費船
元五拾五輪大

即函印期新
奉索便紙船

號安均代理埠域
QUON ON CO.
529 Cormorant St.
Phone, Garden 6914
Victoria B. C.

號福馬
FRANK MAH
Travelling Agent
Doddwell & Company Limited
Vancouver B. C.

號安均代理埠域
QUON ON CO.
254 1/2 Pender St. E.
Phone Sey. 2942
Vancouver, P. C.

行銀路資

THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office
Montreal, Canada

吾人每日讀報章常見載有華人失銀事因彼等藏銀之恒爲
盜匪偵悉而竊取之也華友諸君若何故貯現款於抽屜或
洗衣館與商店及辦事室中之不安穩地點耶此等不安全之
地點一旦遇有火警未及救護而現款即遭焚燬或一旦盜匪
破門入內即能將款劫去也故諸君欲免却損失宜貯款於本
銀行爲是
又未匯款回華以前諸君宜先向本銀行詢問香港匯水價錢
如何本銀行常發出最低匯價並能擔保貴客由本行所匯之
款安抵中國
加拿大實路銀行披露

車梨役埠致公堂

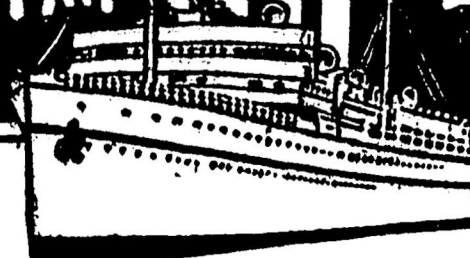
啓事

啟者本堂前租郵局信箱號數更換經去
年於報章佈告惟各埠公堂多有未經注
意仍用前日數號附函前來致有混投之
誤茲再爲佈告如函交本堂從五五貳號
數乃合諸此再告

醫西錦求葉

Kew Ghim Yip M. D., C. M.
15 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
醫館電話 Seymour 5736
住所電話 Douglas 4564 L
永生電話 Seymour 313
住所門牌 51 Pender St. E.
雜症花柳全內老男統
症柳科外幼女理

司公船輪山亞丕詩



港香到天七拾

色特大四之船后皇

葉雲生代理
船位通爽
福食生鮮
船量巨大
行期快捷

太平洋客務總司理司徒施佈

率隨用隨日每鷄豬養豕上船

由雲埠開行日期表
船號 陽曆日期
亞洲皇后 六月拾八日
坎拿大 七月貳日
俄國皇后 七月十六日
日本皇后 七月卅日
亞洲皇后 八月十三日
坎拿大 八月廿七日
俄國皇后 九月十日
日本皇后 九月廿四日

址住信通施徒司
SETO MORE
Pacific Passenger Agent,
Canadian Pacific Rly
Vancouver, B. C.

打士大司理總務客船輪
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

每貳毛五


店貨雜生萬廣
 224 Georgia St. E. Vancouver, B. C.
 Kwong Man Sang Co.

Yuen Fat Wah Jung CO. Ltd
236 Pender St. E. Phone Doug. 5583 Vancouver B. C.

中國鮮魚

六十磅庄大鯪魚 每箱拾三元半
六十磅庄大崇魚 每箱十三元半

增新一合各口樣僑無

城號花時色用樣胞任

絲絲荳水鹹食俱光歡

苗苗粘貨魚品全顧迎

電話 德忌利市五五八三

雲元發華棧 謹啟

業農產者注意
欲種好瓜菜種
請幫襯廣萬生
矮脚紹菜米
矮脚白菜米
潮州芥菜米
白花芥蘭米
雪白蘿白米
茺茜松好米
冬瓜節瓜仁
苦瓜升瓜仁
荷蘭荳米
豬腸荳米

軍官回省會議記

第壹集團軍總司令陳濟棠召集軍事會議 各軍長師長 名同省與會 李師長漢魂 昨拾六日已由北江乘專車返省云

又函 月前共匪李彭殘部 由贛之壽都竄擾粵邊長江扶溪壹帶 至外傳仁化縣失守 一時北路情勢 頗形緊張 西北區綏靖委員李漢魂 即奉陳總司令命配置兩旅一團兵力 分途進剿 粵邊各地 先後克復 共匪向湘之汝城潰退 警衛旅陳漢光復由城口進至臘嶺塢 李委員本欲即行進剿 乃期澈底肅清 但以汝城非粵省屬 乃與湘何往返電商 決定圍剿辦法 乃於真日(十一)始親赴仁化指揮 文(十二)拾二日即下令攻肇 共匪被圍 初尙負隅抵抗 警衛旅担任正面總攻 奮勇向前 共匪不支 汝城遂於元(拾二)日被警衛旅攻下 湘軍王東原師亦同時到 共匪狼狽四散逃竄 傷亡極多 已失戰鬥能力 現李委員以汝城既屬湘地 湘軍已到 共匪又經潰竄 地方治安 自應交回湘軍維持 經令陳漢光率部凱旋 警戒粵邊搜索潛匿 以絕根株 本人於昨(十四)日回韶 將綏靖要務掃攝完妥 拾六晨即由韶關乘粵漢車返省 下午四時餘抵步 隨謁陳總司令濟棠 報告率部肅清 北江匪黨經過 并出席軍事會議 擬乘機巡視西江肇慶行署後始回韶云

又第五師長張達 副師長李振良 接陳總司令濟棠電召返省 出席高級軍事會議 即聯袂由惠州起程赴漳木頭 轉搭廣九車返省 昨已抵步 晉謁總司令陳濟棠 軍長香翰屏 準備參加軍會 昨(拾七)日復接悉師部來電 謂東區區屬綏靖會議 定(二十一)日舉行 李委員揚敬着請代表主席召集 張師長特定(二十一)日集團軍事會議閉會後 仍借乘廣九車赴漳轉惠 負責召開惠屬綏靖會議

又余漢謀率部入贛剿匪後 最近在贛境搜索匪踪 所傳回師粵邊之說 未據確實 自陳總司令電召返省後 余漢謀即奉陳總司令電召返省 昨據該師在方確訊 接葉師長佳九(九)日西電 在南康之黃沙口 楊眉寺兩處剿匪 匪幫已向北嶺崇義散退 至葉師長返省參加軍事會議 已至南雄 大約今拾七日至遲十八午 當可返抵廣州云

廣九車搜獲金葉

近日往往有人由廣九車運日貨及走私物品 月來被海關盤查日會破獲數宗 昨(廿)晨七時許 有某部值緝員巡線人報稱 有大帮金葉藏在第五次直通快車餐卡內 意圖私運往港 值緝據報後 立即會同警察 在該餐卡詳細搜查一遍 果在箱內搜出金葉四拾餘兩 遂將金葉帶回某部辦理云

◎介紹英文新書

本市西人探瑪氏：近著有壹英文小冊子：名曰日本爲東亞之鯨魚：又爲加拿大之威脅：此書題跋文句對吳淞砲台守軍力抗日賊事：表示敬慕意：書中內容敘述：日人對坎拿大之野心：令白人讀之：觸目驚心：凡惡日賊侵畧我國之愛國聯胞：宜購此小冊子壹卷：以遺贈西友：以減少白人對日之同情爲幸：探瑪氏曾託本報代售該書：每冊取價貳毫五仙：特爲之介紹：請速來購

本報營業部啟



Ferguson's
Fine
Footwear
Hastings W.

◎化嘉順公司
大幫靴平沽
皮好而軟硬適宜：照舊日平價：
每對沽銀五元
地點……喜士定街西四壹四號

啟者本堂現購置樓字壹座在于飛矢役街門牌貳百壹十六號現裝修告成訂于吉月一吉日卽夏歷六月拾四日舉行喬遷榮陞

五祖典禮屆期統請各埠
致公總分堂暨各昆仲依期蒞臨助慶指示壹切曷勝榮幸
達權總分社

Cree Kung Tong 216 Pacific Ave. Winnipeg Man. Can.

宛城致公堂同人敬啟

僑胞
 振興
 國貨
 請飲好酒
 皇家
 酒房
 有賣

啟者本酒庄開設於天津上海經有七十餘年所
 各種色酒藥酒濃潤醇厚久爲飲者賞識是以銷
 祖國各省及南洋各埠者爲數甚多而僑胞之購
 者莫不讚爲名釀大加歡迎現得不蒔省皇家酒
 爲利便我僑胞起見特向本酒庄辦到大帮玫瑰
 伍加皮酒僑胞欲飲美釀乎請爲留意賜顧藉以
 銷國貨挽回利權亦本庄之厚望也

正原庄裕慶永
 玫瑰露
 五加皮
 酒每罇壹元五毛五

天津裕慶永酒庄啓

啟者弟昨接外埠友人來函畧云曾向本公司遊埠經紀人購買羊毛衫云查本公司向未派人遊埠及
 為經紀顯係有人假冒本公司名義向各僑親行騙無疑本公司現為杜絕弊端及追究該事起見特登
 報追究如有僑胞親能將該棍徒姓名及中西文收條憑證肯到衙門指證確鑿以候定案者
 花紅銀五百元正 決不食言此啟

▲接續減價大平特平
 ▲各樣衣物仍舊八折
 ▲現整理各色羊毛線辦函索即寄

▲買客注意 無論遠近不包郵費買者自理每件衫附加郵費四毛五夾仔三毛
 如有零碎贏餘衫到之日如數奉上

W. Samtien (O. 103 Pender St. E. Vancouver B.C. Can. Sec. 5971

心田織造公司

◎ 西巴崙埠華僑洪
門拒日會廣告

啟者本會前憤日賊兇橫侵我瀝濱經捐大洋壹千四百元匯回拾九路軍蔡廷楷蔣光鼐戴戟三將軍藉資勦勞而壯聲援茲接蔡將軍由滬來電覆謝特將該電文譯錄如左俾衆週知西巴崙華僑洪門拒日會鑒來大洋壹千四百元已收妥不勝感謝四月五日上海蔡廷楷叩

◎徵收加屬洪門第吉次懇親會費通告

爲通告事照得加屬洪門第吉次懇親會定期九月十八號在第一區叨咄埠致公堂舉行根據向章每君額捐懇親會費壹元惟第一區乃懇親地點所在則該區各分堂會員每名額捐二元正查懇親代表會爲本屬最高級機關堂務興革規章改良均資於是堂務發達即會員之榮切仰遵即將費繳納以資會用而策進行本堂幸甚

全加致公堂總辦事處啓

民國廿一年四月廿日

收賬妥捷、交銀迅速
商家保護聯合有限公司
 有政府准照及具擔保之公司
 請將各債項及交易給本公司保護
 電話千汝地四四一八 喜士定街西五
 一〇 房號四一六
 無論何處可代收債項 加、美、墨、各埠
 皆有公司聯絡
 Business Men's Protective Assn. Ltd.
 510 W. Hastings St. Phone Trinity 4418

內科全
醫 生
黃 慎 余

統理男婦孺童外科全科柳花雜症

各症 限日 全愈	花柳白濁跌打損傷 氣血濕毒風癰 咳嗽喉痛 筋骨傷
-------------------------	---

SUN NOON
113 Pender St. E.
Phone Sey. 7936L

YORK FONG
Vancouver B. C.

華埠 (棧) (和) (美) 雲高
行發味腊製精
Mee Wo Jan Co. Ltd.
517 Carrall Street
Vancouver B. C.
Phone Sey. 8705
顧界矣佳味等本
一嘉膾取發材公
律客炙價行料司
歡大人之貨精採
迎小口廉色製用
光各久之膳上

Downloaded from <http://ajphaphysocpharm.sagepub.com/> at 11:01 11 November 2014

雲高華 **萬源昌** 加拿大
MAN YUEN CHONG CO.,
102 Pender St. E. Vancouver, B. C.
Cable Address Mycco. Phone Sev 8657

舖舖金盛美
MEE SHING
09 Pender St. E. Vancouver B. C.
Phone Sey. 7873

增上頭合男顧各京發價
 新到
 城等號時女繡江菓行特
 絲絲萱水絲檯海茶零計
 苗粘貨巾山味煙沽平
 萬源昌謹啓

遷舖廣告

本號設在雲埠特聘超等雕匠巧造中西時
欵金器俱用十足金葉素蒙
僑胞贊美并常備大帮珠玉寶石
蒙光顧請照上列門牌付來無悞
并售

大小鐘鏢
花粧用品
各樣眼鏡

代理
開全五
平年圓
報報五
費報圓
毫

司理
鄧漢隆
啟



一號增絲苗
 仍有新絲苗
 開春時在即
 如若趕早市
 矮脚白菜米
 紹菜蘿白米
 節瓜冬瓜仁
 苦瓜升瓜仁
 早水白菜心
 各江磁缸瓦
 各號新式鞋
 如蒙賜光顧
 云
 埠合生號司事人陳宜顯鄭厚昶
 鄭福藉
 頂靚新萱粘
 價錢分上中
 業農要下種
 必要藏菜種
 潮州包心芥
 白花芥蘭菜
 松好芫茜米
 紅莧茱菜米
 長身豆角仁
 籐竹器椅櫈
 鑼鼓兼絃索
 批價必定平



祖國新聞一

閘北難民在蘇投河

蘇州訊 五月十九日 有聞北中興路錢義君 其妻趙品芳 此次遭難 全家被殺 僅以身免逃蘇 昨雙溺於蘇州車站錢萬里橋河中 昨始發見 傳猶相擁抱 法院於下午四時相驗 遺書長千餘言 述原委甚詳 茲錄其雙投河案遺書原文如下 倭賊暴發 殺人盈野 君義家寓中興路 適當其衝 幸品芳患肝疾 斯時病篤 另租法界辣斐德路 求安全而利就醫 義陪侍 兩人得免於難 然中心怨痛 於歷劫 家業蕩盡 螟蛉子榆與乳備及藥社員工六名 皆遭慘死 若非有中華藥社國丹印刷有雪恥字樣 禍決無若是烈也 倭賊仇吾抵制 凡有足以抵制其營業者 更深恨之 所以除商務印書館等及各文化機關遭劫最甚外 五洲藥房遭禍亦慘 日賊久有以東省樂止中華國產 中華社為義籌資始創者 訪單有雪國耻字樣 而房屋貨物 全部燬滅 而至於今日之赤貧 國家興亡 匹夫有責 吾人能握刀以從軍殺賊 精研所得之良方 亦其聽渾滅 詎料貧病相繼 坐致困危 舉目無親 友朋離散 雖壯志未消 而情景已非 抑有何用 中畧有矣縣為義原籍 且聞堂兄弟行設肆者 其向屬緒一行 冀得祖祐而與族人邂逅 而由此得生機乎 否則 不死於倭賊之刃 而死於祖墓之傍 其亦深幸 乃携妻來蘇 既已三日 無如稟性耿介 不善探詢 天公更不做美 陰雨連朝 斧斧已絕 生機毫無 困厄至斯 何當徬徨 信超隨所之 了則了耳 附系 冀得葬祖墳傍 曾祖芷山公 生三子 玉田 福田 厚田 義祖福田公遷滬 生先父蘭昌公 生義 字惠之 君義三拾八歲 妻趙品芳三十二歲

嚴禁運糧偽國

滬訊 東北陷落 偽國成立 該處日軍 需糧甚夥 一般偽國漢奸 與當地奸商 為獻媚日人 私行來滬 採辦糧食品 運往關外 供日軍需用 此事已經發現多批 有由北甯路裝出者 有從南輪裝往大連灣者 茲經中央政府電令北甯路局 與本埠各華商輪局 嚴行禁阻 代奸商等裝運糧食等至東北 接濟偽國 如有明知故運 查出予以嚴懲 並處以應得之罪 此令發布後 聞一般漢奸 有偷運洋商船或日本輪往大連灣云

華埠 東亞旅館 雲高
TUNG AH
101 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

華埠 局務印化文
Mon Fa Printers
Phone, Sey. 5042
137 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

利記德綸裕 域多

YEE LUN ARK KEE

534-6 FISGARD ST. P.O. BOX 1514, VICTORIA, B. C.

phone Empire 1631

27 PRINCE ST. HONGKONG

Phone Sey. 4918

- 超等絲無袖衫連短褲 每套一元七五
- 超等絲短袖連短褲 每套貳元
- 超等絲短袖連長褲 每套貳元貳五
- 超等絲長袖連長褲 每套貳元五毛
- 超等絲長袖內衫 每打壹元六五
- 超等絲長內褲 每條壹元六五
- 超等絲短袖內衫 每件壹元四毛
- 超等絲短內褲 每條壹元二五
- 雪白小花文華縐說衫 每件五元二五
- 雪白加重大紡說衫 每件五元貳五
- 厚白帆布襖仔 每件一元五毛
- 超等羽紗襖仔 每件四元二五
- 壹號白斜紋方圍身 每打四元
- 一號白斜紋企圍身 每打四元七五
- 上等棉線襪 每打貳元
- 絲間男襪 每打二元九五

貨物萬有
目錄整便
函索即奉

新張廣告

▲承印中西文件

▲精造笠巴圖章

排版精雅 工作優良 交件迅速 依時不悞
新張伊始 取價特平 僑胞光顧 無任歡迎

▲電話(失歷)五〇四貳

司理人 高詠勤 高昌啟
高耀亞 高士成

本旅館開設片打街東壹口零一號開張不惜
重資大加改良特用新式上等鐵床褥被俱各
華麗房內備有冷熱水噴面盆煖氣等光線充
足地方雅潔賃租相宜招呼妥當僑胞光顧特
別歡迎

電話失歷八五貳一

司理 鄧 披露
怡隆 港隆

新到

大 宗 平 沽

正增城絲苗
上增城絲苗
一號新絲苗
新花萱占
日用雜貨

特 靚

關祝華謹啟

電話四六三一

大光書林
 特別大減價
 三拾天由新曆
 伍月伍號起至陸月
 貳拾日止
 (凡在期內)
 購書(洋)庄書(籍)減收陸
 (折)
 新(舊)(小)(說)(減)收伍折
 寄書郵費
 小店包支
 書目印便不取分文
 函索寄上
 TAI QUONG CO.
 910 Grant Ave., S. F., Calif.

嘉多市蘇格蘭偉市結酒乃是可
 靠之酒經過最精密之試煉然後蒸
 釀而成
 六十年來歐美之大輪船公司均取
 用此酒有兩種「全
 磚紙的」「土筆的」各
 政府酒房皆有發售
 請買美味的「嘉多
 市」偉市結酒



Catto's Whisky
 This advertisement is not inserted by the B. C.
 Liquor Board, or by the Government of the
 Province of British Columbia.

義泰泰公司
 總發行所
 500 Main & 206 Pender St. E.
 Phone Sey. 3729
 Vancouver B. C. Can.

贈送 寫信便箋
 華 僑

良友第六十五期 三毛五
 文華第廿七期 叁毛五
 中華書報第十期 三毛五
 抵抗書報第貳集 三毛五
 上海事刊第貳集 三毛五
 上海事刊第貳集 三毛五
 上海事刊第貳集 三毛五
 東北事刊第貳集 三毛五
 上海影壹集 各三毛五
 地攝影吳集 各三毛五
 淞滬事圖畫刊貳毛五
 淞滬事圖畫刊貳毛五
 滬中血史 初貳毛五

韓國尹奉吉 手握炸彈
 大俠尹奉吉 發誓炸擊
 日賊照片壹毛半
 利品影片 5110 二毛五
 此片為華軍奪獲日軍
 旗幟五拾餘面中之倭
 后賜贈倭軍之師團旗
 日方以拾萬金欲贖而
 不得者為重要之利
 品極為紀念之價值
 (以上一代戰)

買書籍或藥品壹元以
 上送壹冊以剪此告白
 為有效

圖書、藥品、目錄贈閱函索即寄

鄺美玉縫紉所
Dressmaker
630 Keefer St.
Phone High 936R
Vancouver, B. C.

◎學繪衣樣及裁縫技術

以各職業來看酬勞最優者莫過於繪衣
形及整女服模樣婦人內外衣裳及小童
衣服本校乃用三拾餘年經驗完成之教
授法收效最良最速欲學壹有用職業不
可失此良機時間九時至五時一星期三
五晚上七時半至拾時 Say 5715

Academy of Useful Arts
644 Bute St. Vancouver, B. C.

實用技藝學校啟

金化街六百
三拾號

本所開張伊始
祖國絲髮辨備

竊思算命一事最精微差之毫釐謬之王里富貴貧賤理有所推趨吉避凶在於流年與星盤諸君欲知連限否泰者宜留意焉庶庶咸贈

小批五毛 中批壹元 大批星盤貳元

九宮星盤三元 長庚流年逐月五元

通信處雪片打街東南昌號

門牌三拾五號

Nam Chong

雲埠

金 棧 味 行

然 然 然 然 然 然

臘 發

Kam Yen Jan Co.

278 Pender St. E.

Vancouver B.C.

Phone Douglas 55

加國

治癬聖藥

Singer Bros Drug Store
Cor. 26 Queen & Victoria Street, Toronto, Ont.

本藥房代理 (Lectures)
治乾癬濕癬與及皮膚濕毒
藥膏奏効如神用過者毋不
口碑載道實爲聖藥染斯疾
者請速購而治之當知吾言
之不謬也初染者壹盅能愈
久年頑症須用三幾盅必能
醫愈

▲每盅價銀壹元
▲外埠代支郵費

特權代理人

勝架兄弟藥房

舖在細夾域多利街角門
牌細街東約貳十六

特載

新衣：謂如此我將何以對前線義

虛造者不同：又與西崑體詩有別也：

10 和
電 話 記 帳 五 三 五
貳 毛 五 機 車 有 限

111